

**Н. М. Карамзин, Я. К. Грот, П. П.
Пекарский**

**Письма Н. М. Карамзина к И.
И. Дмитриеву**

**Москва
«Книга по Требованию»**

УДК 93
ББК 63.3
К21

К21 **Карамзин Н.М.**
Письма Н. М. Карамзина к И. И. Дмитриеву / Н. М. Карамзин, Я. К. Грот, П.
П. Пекарский – М.: Книга по Требованию, 2015. – 714 с.

ISBN 978-5-518-09668-4

ISBN 978-5-518-09668-4

© Издание на русском языке, оформление
«YOYO Media», 2015

© Издание на русском языке, оцифровка,
«Книга по Требованию», 2015

Эта книга является репринтом оригинала, который мы создали специально для Вас, используя запатентованные технологии производства репринтных книг и печати по требованию.

Сначала мы отсканировали каждую страницу оригинала этой редкой книги на профессиональном оборудовании. Затем с помощью специально разработанных программ мы произвели очистку изображения от пятен, клякс, перегибов и попытались отбелить и выровнять каждую страницу книги. К сожалению, некоторые страницы нельзя вернуть в изначальное состояние, и если их было трудно читать в оригинале, то даже при цифровой реставрации их невозможно улучшить.

Разумеется, автоматизированная программная обработка репринтных книг – не самое лучшее решение для восстановления текста в его первозданном виде, однако, наша цель – вернуть читателю точную копию книги, которой может быть несколько веков.

Поэтому мы предупреждаем о возможных погрешностях восстановленного репринтного издания. В издании могут отсутствовать одна или несколько страниц текста, могут встретиться невыводимые пятна и кляксы, надписи на полях или подчеркивания в тексте, нечитаемые фрагменты текста или загибы страниц. Покупать или не покупать подобные издания – решать Вам, мы же делаем все возможное, чтобы редкие и ценные книги, еще недавно утраченные и несправедливо забытые, вновь стали доступными для всех читателей.



Серия Книжный Ренессанс

www.samizday.ru/reprint

Отдѣленіе русскаго языка и словесности Императорской Академіи Наукъ, желая ознаменовать прочнымъ памятникомъ столѣтнюю годовщину рожденія писателя, имѣвшаго великое значеніе для нашей литературы, положило издать по этому случаю какую-либо оставшуюся послѣ него рукопись.

Узнавъ, что въ Москвѣ, въ частныхъ рукахъ, находятся неизданныя еще письма Карамзина къ П. П. Дмитріеву, Отдѣленіе въ маѣ истекающаго года обратилось къ владѣльцу ихъ, М. А. Дмитріеву (умершему въ прошломъ сентябрѣ), съ предложеніемъ издать ихъ при Академіи Наукъ.

По изъясненіи имъ на то своего согласія, подлинныя письма были доставлены въ Отдѣленіе, которое и поручило намъ издать ихъ съ объяснительными примѣчаніями.

Появляющимся нынѣ томомъ дополняются извѣстныя до сихъ поръ письма Карамзина, частью разсѣянныя въ

разныхъ періодическихъ изданіяхъ, частью напечатанныя отдѣльно*.

Письма Карамзина къ Дмитріеву обнимають сорокъ лѣтъ, начинаясь 1787-мъ годомъ и продолжаясь, съ рѣдкими перерывами, почти до самой смерти исторіографа († 22 мая 1826 года). Отвѣтныя письма Дмитріева, къ сожалѣнію, не сохранились.

Въ 1824 году самъ И. И. Дмитріевъ собралъ полученные имъ до того времени письма своего друга въ трехъ переплетенныхъ тетрадяхъ; впоследствии составила еще четвертая, въ которую вошли и письма родныхъ Карамзина, послѣ его кончины писанныя къ Дмитріеву.

Возстановивъ въ цѣломъ рукописномъ сборникѣ строгій хронологическій порядокъ, часто нарушавшійся въ этихъ тетрадяхъ, мы напечатали всѣ письма Карамзина съ точнымъ соблюденіемъ правописанія подлинниковъ и присоединили къ нимъ подробныя историко-литературныя и библіографическія примѣчанія, помѣщенные во второй половинѣ настоящаго тома.

Вмѣстѣ съ подлинными письмами были получены въ Отдѣленіи и приготовленныя къ нимъ, года два тому назадъ, по просьбѣ покойнаго М. Дмитріева, краткія примѣчанія

* Они исчислены г. Лонгиновымъ въ Русскомъ Архивѣ 1864 года (№ 7 и 8, «Матеріалы для полнаго собранія сочиненій и переводовъ Карамзина», стр. 868 и 869).

М. Н. Лонгинова. Тѣ изъ этихъ первоначальныхъ примѣчаній, которыми мы воспользовались, вездѣ отмѣчены у насъ поставленною въ скобкахъ буквою [Л].

Сверхъ того мы извлекли изъ примѣчаній г. Лонгинова свѣдѣнія о годахъ рожденія и смерти многихъ лицъ и, дополнивъ ихъ нѣкоторыми другими данными того же рода, помѣстили эти отмѣтки въ Указатель личныхъ именъ, приложенномъ нами въ концѣ тома.

Первый отдѣлъ писемъ Карамзина, до 205-го включительно, равно какъ и приложенія V—VIII, изданы Пекарскимъ; второй отдѣлъ писемъ, вмѣстѣ съ приложеніями I—III, — Гротомъ. Примѣчанія и Указатель составлены каждымъ изъ насъ къ той части текста, которая печаталась подъ его наблюденіемъ.

Во второмъ отдѣлѣ комментарія встрѣчаются примѣчанія, означенныя подписями: [Кн. В] и [С]. Они обязательно доставлены академикомъ княземъ П. А. Вяземскимъ и почетнымъ членомъ Отдѣленія К. С. Сербиновичемъ и основываются большею частью на ихъ личныхъ воспоминаніяхъ о Карамзинѣ и близкихъ къ нему людяхъ.

Приложеніе IV, содержащее письма Карамзина къ Калайдовичу, доставлено академикомъ А. Θ. Бычковымъ, которому принадлежать и относящіяся къ этому отдѣлу примѣчанія.

За благосклонное содѣйствіе къ приготовленію нѣко-

торыхъ частей этого изданія Отдѣленіе считаетъ пріятнымъ долгомъ выразить живѣйшую признательность, сверхъ поименованныхъ уже лицъ, еще слѣдующимъ: г. военному министру Д. А. Милютину, доставившему свѣдѣнія о военной службѣ Карамзина; г. директору Государственнаго Архива К. К. Злобину, дозволившему воспользоваться архивными документами относительно карамзинскаго имѣнія и участія Карамзина въ новиковскихъ изданіяхъ; г. управляющему московскимъ архивомъ Министерства Юстиціи Н. В. Калачову, г. симбирскому губернскому предводителю дворянства А. И. Ермолову, отъ которыхъ получены бумаги о родѣ Карамзина, и бывшему профессору С.-петербургскаго Университета В. С. Порошину, приславшему изъ Парижа, по просьбѣ Пекарскаго, неизвѣстную доселѣ статью Карамзина на французскомъ языкѣ, составившую VIII приложение къ издаваемымъ письмамъ.

24 ноября 1866 года

Я. Гротъ.

П. Пекарскій.

ОГЛАВЛЕНІЕ.

	Стр.
Предисловіе	vii.
I. Письма Карамзина къ Дмитріеву (1787—1817)	1.
II. Письма Карамзина къ Дмитріеву (1818—1826)	229.
Приложенія.	
I. Извлеченія изъ переписки родныхъ Карамзина въ первое время послѣ его смерти.	424.
II. Письмо Карамзина къ С. Н. Глинкѣ	441.
III. Два письма Карамзина къ Императрицѣ Алексан- дрѣ Ѳеодоровнѣ	442.
IV. Письма Карамзина къ А. Ѳ. Калайдовичу	444.
V. Старинное извѣстіе объ нѣтън Карамзинныхъ: село Михайловка-Преображенское (П. Пекарскаго)	451.
VI. О годѣ рожденія Карамзина (П. Пекарскаго)	458.
VII. О книгахъ, печатанныхъ въ типографіи Н. И. Но- викова, и объ изданіи Карамзина: «Бесѣды съ Богомъ» (П. Пекарскаго)	465.
VIII. Lettre au Spectateur sur la littérature russe (статья Карамзина, напечатанная въ Spectateur du Nord 1797 г.)	473.

ХІІ

	Стр.
Примѣчанія къ письмамъ Карамзина	01.
Примѣчанія къ приложеніямъ	0176.
Указатель личныхъ именъ, упоминаемыхъ въ письмахъ, приложеніяхъ къ нимъ и примѣчаніяхъ	0187.

Подлинникъ приложеннаго къ настоящему изданію портрета писанъ масляными красками въ 1805 году, въ Москвѣ, живописцемъ Дамономъ (Атеней 1858, № 20, стр. 258, и № 21, стр. 340 и 342.)



ПИСЬМА КАРАМЗИНА

КЪ ДМИТРИЕВУ.

І.

(1787—1817.)

1.

Любезный другъ Иванъ Ивановичъ !

Вы въ началѣ письма вашего имяновали меня М. Г.; но имянованіе *друга* мнѣ бы пріятнѣе было слышать изъ устъ твоихъ. Вы радуетесь, что я началъ пользоваться спокойною и пріятною жизнію, то вѣсто моего на сіе отвѣта, потрудитесь прочесть нѣсколько начальныхъ строкъ письма моего къ Александру Ивановичу. Слѣдующее потомъ въ письмѣ вашемъ восклицаніе, открываетъ, какъ мнѣ кажется, нѣкоторымъ образомъ неудовольствіе ваше на настоящую участь вашу; но позволю мнѣ, любезный другъ, сказать, что независящее отъ насъ самихъ, не должно угнетать насъ.— Поэма: *Возрожденный Владимиръ* еще печатается. Письмо ваше къ Ивану Петровичу я отослалъ. Дружба ваша ко мнѣ позволяетъ мнѣ надѣяться, что переписка наша продолжится, и подастъ мнѣ случай, чаще увѣрять васъ въ моей къ вамъ преданности и моемъ къ вамъ почтеніи. Сія чувства сохранить къ вамъ навсегда покорнѣйшій вашъ слуга

Николай Карамзинъ.

Прости мнѣ, любезный другъ! что во многихъ мѣстахъ письмо замарано; я бѣ конечно переписалъ оное, естли бѣ не увѣренъ былъ, что сіе вы безъ замѣчанія пропустите.

(На оборотѣ письма адресъ рукою Карамзина:)

Милостивому Государю моему

Александру Ивановичу

Его Благородію Дмитреву.

Въ С. Петербургѣ.

Отдать сіе письмо въ домѣ господина капитанъ порутчика
семеновскаго полку Бестужева, а объ его домѣ спросить
на полковомъ дворѣ семеновскаго полку.

Москва, 1787.

Часто здѣсь въ юдоли мрачной

Слезы льются изъ очей;

Часто страдаетъ и томится,

Терпитъ много человѣкъ.

Часто здѣсь ужасны бури

Жизни океанъ мятутъ;

Ладія наша крушится

Часто среди ярыхъ волнъ.

Наслаждался, унываемъ;

Веселяся, слезы льемъ.

Что забава, то причина

Новая крушитъ себя.

На кусту здѣсь Филомела

Нѣжны пѣсенки поетъ;

Ей внимая, воздыхаешь,

Вспомня, сколько бѣденъ ты.

Чѣмъ во внѣшности угѣхи

Чаще будешь ты искать,

Тѣмъ ты болѣе постраждаешь,

Въ жизни горечи найдешь.

Что въ томъ нужды, что страдаешь

Ты почаству отъ себя?